

Απόφαση του Γενικού Δικαστηρίου της 16ης Ιουλίου 2014 — Ισότητας κατά Επιτροπής

(Υπόθεση T-59/11) ⁽¹⁾

[Ρήτρα διατησίας — Έκτο πρόγραμμα-πλαίσιο για δράσεις έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης, με σκοπό τη συμβολή στη δημιουργία του ευρωπαϊκού χώρου έρευνας και στην καινοτομία (2002-2006) — Συμβάσεις Access-eGOV, EU4ALL, eABILITIES, Emerge, Enable, Ask-It — Πρόγραμμα eTEN σχετικά με τα διευρωπαϊκά δίκτυα τηλεπικοινωνιών — Συμβάσεις Navigabile και Euridice — Πρόγραμμα-πλαίσιο για την καινοτομία και την ανταγωνιστικότητα — Σύμβαση T-Seniority — Καταβολή του υπολοίπου του οφειλόμενου ποσού — Ανταγωγή — Επιστροφή των καταβεβλημένων ποσών — Κατ' αποκοπήν αποζημίωση]

(2014/C 292/33)

Γλώσσα διαδικασίας: η ελληνική

Διάδικοι

Ενάγουσα: Κοινωνία της Πληροφορίας Ανοιχτή στις Ειδικές Ανάγκες — Ισότης (Αθήνα, Ελλάδα) (εκπρόσωπος Β. Χριστιανός, δικηγόρος)

Εναγόμενη: Ευρωπαϊκή Επιτροπή (εκπρόσωποι: Μ. Κοντού-Durande και V. Savon, επικουρούμενοι από τον Σ. Παππά, δικηγόρο)

Αντικείμενο

Αιτήματα, βάσει του άρθρου 272 ΣΛΕΕ, αφενός, προκειμένου, πρώτον, να κριθεί αβάσιμο το αίτημα της Επιτροπής περί επιστροφής των επιχορηγήσεων που καταβλήθηκαν στην ενάγουσα δυνάμει των συμβάσεων υπ' αριθ. 027 020 «Access to e-Government Services Employing Semantic Technologies», υπ' αριθ. 035 242 «A virtual platform to enhance and organize the coordination among centres for accessibility resources and support», υπ' αριθ. 511 298 «Ambient Intelligence System of Agents for Knowledge-based and Integrated Services for Mobility Impaired Users», υπ' αριθ. 034 778 «European Unified Approach for Accessible Lifelong Learning», υπ' αριθ. 045 056 «Emergency Monitoring and Prevention», υπ' αριθ. 045 563 «A wearable system supporting services to enable elderly people to live well, independently and at ease», υπ' αριθ. 029 255 «NavigAbile: e-inclusion for communication disabilities», υπ' αριθ. 517 506 «European Recommended Materials for Distance Learning Courses for Educators» και υπ' αριθ. 224 988 «T-Seniority: Expanding the benefits of information society to older people through digital TV channels», που συνάφθηκαν μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της ενάγουσας, και, δεύτερον, να υποχρεωθεί η Επιτροπή στην καταβολή του υπολοίπου του οφειλόμενου ποσού των επιχορηγήσεων δυνάμει των συμβάσεων υπ' αριθ. 511 298 «Ambient Intelligence System of Agents for Knowledge-based and Integrated Services for Mobility Impaired Users» και υπ' αριθ. 034 778 «European Unified Approach for Accessible Lifelong Learning» καθώς και, αφετέρου, ανταγωγή με την οποία ζητείται να υποχρεωθεί η ενάγουσα να επιστρέψει εντόκως τις αχρεωστήτως καταβληθείσες επιχορηγήσεις στο πλαίσιο όλων των ανωτέρω συμβάσεων και να καταβάλει κατ' αποκοπήν αποζημίωση.

Διατακτικό

Το Γενικό Δικαστήριο αποφασίζει:

- 1) Απορρίπτει την αγωγή της «Κοινωνία της Πληροφορίας Ανοιχτή στις Ειδικές Ανάγκες — Ισότης».
- 2) Υποχρεώνει την «Κοινωνία της Πληροφορίας Ανοιχτή στις Ειδικές Ανάγκες — Ισότης» να καταβάλει το ποσό των 999 213,45 ευρώ, εντόκως από 15 Ιουνίου 2011, βάσει του επιτοκίου της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας (ΕΚΤ) προσαυξημένου κατά 3,5 μονάδες, προς επιστροφή των χρηματοδοτικών συνεισφορών τις οποίες έλαβε δυνάμει των συμβάσεων υπ' αριθ. 027 020 «Access to e-Government Services Employing Semantic Technologies», υπ' αριθ. 035 242 «A virtual platform to enhance and organize the coordination among centres for accessibility resources and support», υπ' αριθ. 511 298 «Ambient Intelligence System of Agents for Knowledge-based and Integrated Services for Mobility Impaired Users», υπ' αριθ. 034 778 «European Unified Approach for Accessible Lifelong Learning», υπ' αριθ. 045 056 «Emergency Monitoring and Prevention», υπ' αριθ. 045 563 «A wearable system supporting services to enable elderly people to live well, independently and at ease», υπ' αριθ. 029 255 «NavigAbile: e-inclusion for communication disabilities», υπ' αριθ. 517 506 «European Recommended Materials for Distance Learning Courses for Educators» και υπ' αριθ. 224 988 «T-Seniority: Expanding the benefits of information society to older people through digital TV channels».
- 3) Υποχρεώνει την «Κοινωνία της Πληροφορίας Ανοιχτή στις Ειδικές Ανάγκες — Ισότης» να καταβάλει το ποσό των 70 471,47 ευρώ, εντόκως από 5 Αυγούστου 2011, βάσει του επιτοκίου της ΕΚΤ προσαυξημένου κατά 3,5 μονάδες, ως κατ' αποκοπήν αποζημίωση που οφείλεται δυνάμει των συμβάσεων υπ' αριθ. 027 020 «Access to e-Government Services Employing Semantic Technologies», υπ' αριθ. 035 242 «A virtual platform to enhance and organize the coordination among centres for accessibility resources and support», υπ' αριθ. 511 298 «Ambient Intelligence System of Agents for Knowledge-based and Integrated Services for Mobility Impaired Users», υπ' αριθ. 034 778 «European Unified Approach for Accessible Lifelong Learning», υπ' αριθ. 045 056 «Emergency Monitoring and Prevention», υπ' αριθ. 045 563 «A wearable system supporting services to enable elderly people to live well, independently and at ease».

- 4) Η «Κοινωνία της Πληροφορίας Ανοιχτή στις Ειδικές Ανάγκες — Ισότητα» φέρει τα δικαστικά έξοδα της καθώς τα δικαστικά έξοδα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής.

(¹) EE C 89 της 19.3.2011.

Απόφαση του Γενικού Δικαστηρίου της 11ης Ιουλίου 2014 — Telefónica de España και Telefónica Móviles España κατά Επιτροπής

(Υπόθεση T-151/11) (¹)

(Κρατικές ενισχύσεις — Δημόσια υπηρεσία ραδιοτηλεοπτικών μεταδόσεων — Ενίσχυση που η Ισπανία προτίθεται να χορηγήσει στην RTVE — Τροποποίηση του συστήματος χρηματοδοτήσεως — Αντικατάσταση των προερχομένων από τη διαφήμιση εσόδων με νέους φόρους βαρύνοντες τους επιχειρηματικούς φορείς που δραστηριοποιούνται στον τομέα της τηλεόρασης και των τηλεπικοινωνιών — Απόφαση κρίνουσα την ενίσχυση συμβατή προς την εσωτερική αγορά — Διαδικαστικά δικαιώματα — Νέα ενίσχυση — Τροποποίηση του υφιστάμενου καθεστώτος ενισχύσεων — Φορολογικό μέτρο που αποτελεί τρόπο χρηματοδοτήσεως της ενισχύσεως — Ύπαρξη υποχρεωτικής σχέσεως προορισμού μεταξύ του φόρου και της ενισχύσεως — Άμεση επίδραση του προϊόντος του φόρου επί του ύψους της ενισχύσεως — Αναλογικότητα — Υποχρέωση αιτιολογήσεως)

(2014/C 292/34)

Γλώσσα διαδικασίας: η ισπανική

Διάδικοι

Προσφεύγουσες: Telefónica de España, SA (Μαδρίτη, Ισπανία) και Telefónica Móviles España, SA (Μαδρίτη) (εκπρόσωποι: F. González Díaz και F. Salerno, δικηγόροι)

Καθής: Ευρωπαϊκή Επιτροπή (εκπρόσωποι: G. Valero Jordana και C. Urraca Caviedes)

Παρεμβαίνοντες υπέρ της καθής: Βασίλειο της Ισπανίας (εκπρόσωποι: αρχικώς M. Muñoz Pérez, στη συνέχεια S. Centeno Huerta και N. Díaz Abad, στη συνέχεια N. Díaz Abad και τέλος M. Sampol Pucurull, abogados del Estado) και Corporación de Radio y Televisión Española, SA (RTVE) (Μαδρίτη) (εκπρόσωποι: A. Martínez Sánchez, A. Vázquez-Guillén Fernández de la Riva και J. Rodríguez Ordóñez, δικηγόροι)

Αντικείμενο

Αίτημα ακυρώσεως της αποφάσεως 2011/1/ΕΕ της Επιτροπής, της 20ής Ιουλίου 2010, σχετικά με το καθεστώς ενισχύσεων C 38/09 (πρώην NN 58/09) το οποίο προτίθεται να εφαρμόσει η Ισπανία υπέρ του Ισπανικού Οργανισμού Ραδιοφωνίας και Τηλεόρασης (RTVE) (ΕΕ 2011, L 1, σ. 9).

Διατακτικό

Το Γενικό Δικαστήριο αποφασίζει:

- 1) Απορρίπτει την προσφυγή.